Written by வ.ந.கிரிதரன்
Tuesday, 12 April 2011 19:04 - Last Updated Monday, 11 February 2013 02:44

□□□□□□□□□□□ □□□□□: □□□□□□□□□ □□□□ □□□□□□□□□!

பல்பொருள் அங்காடி நண்பர்களிருவருக்கும் பெரு வியப்பினை அளித்தது. மோதன் மூறையாகப் பூலம் பெயர்ந்ததன் பின்னர் அவர்களிருவரும் இவ்விதமானதொரு வர்த்தக நிலையைத்துக்கு விஜயம் செய்திருக்கின்றார்கள். மரக்கறி, மாமிசத்திலிருந்து பல்வேறு வகையான பலசரக்குப் பொருட்கள், பழங்கள், பியர் போன்ற குடிபான வகைகளென அனதைத்தையும் அங்கு வாங்கும் வகையிலிருந்த வசதிகள் அவர்களைப் பிரமிக்க வைத்தன. நண்பர்களிருவருக்குமிடையில் சிறிது நேரம் எவற்றை வாங்குவது என்பது பற்றிய சிறியதொரு உரையாடல் பின்வருமாறு நிகழ்ந்தது:

இளங்கோ: "மோதன் மூறையாகப் பூதிய இடத்தில் சமகைக்கப் போகின்றோம். இதனைச் சிறிது வித்தியாசமாகச் செய்ய வேண்டும்? நீ என்ன சொல்லுகின்றாய் அருள்?"

அருள்ராசா: "எனக்கும் நீ கூறுவது பேலையொரு எண்ணம்தான் வருகுது. அதுதான் சரியென்று படுகுது. வேண்டுமானால் இப்படிச் செய்தாலென்ன?"

இளங்கோ: "எப்படிச் செய்யலாமென்று நினைக்கிறாயோ?"

அருள்ராசா: "மோதல் மூறையாகச் சமகைக்குப் போகிறம். அதுவும் பூது இடத்திலை.. சின்னதொரு விருந்து அங்குள்ளவர்களுக்கும் சரேத்து வதைதாலென்ன? பூது வாழ்வை விருந்துடன் ஆரம்பிப்போம். அவர்களுக்கும் சந்தோசமாகவிருக்கும். அவ்வளவு சலெவும் வராது.."

இளங்கோ: "நீ தான் நல்லாச் சமபைப்பாயே.. என்ன சமகைக்கலாமென்று நினைக்கிறாய்?"

அரூள்ராசா: "சூடச் சூடச் சோறும், நல்லதொரு கோழிக் கறியும், கோழிப் பொரியலும், உருளகை்கிழங்கும் பிரட்டல் கறியொன்றும், மூட்டபை் பொரியலும், பருப்பும் கறியும், இன்னுமொரு மரக்கறியும், இறால் கூழம்பொன்றும் வகை்கலாமனென்று நினகை்கிறன். அங்கதைான் எல்லா வசதிகளுமிருக்கே. கதெியாகச் சயெ்து விடலாம்"

இளங்கோ:"என்ன எல்லாத்தயைும் சொன்ன நீ , ஒன்றை மட்டும் மறந்திட்டியே?"

அரூள்ராசா: "தண்ணியில்லாமல் விருந்தா? தண்ணியை நானாவது மறப்பதாவது.. அவசரப்படாதை. ஓரு 'டசின்' 'பட்வசைர்' பியர் காணுமனென்று நினகை்கிறன். விஸ்கி வணேட்டுமனென்றால் 'ஓல்ட் ஸ்மக்கிளரி'ல் ஒன்றை வாங்கலாம். அவ்வளவு விலையுமில்லை. அருகில்தான் விஸ்கி கடையுமிருக்கு. வரும் போது பார்த்தனான்."

இவ்விதமாக நண்பர்களிருவரும் மிகவும் விரவைாகவே திட்டமிட்டு, அதிலொரு மகிழ்வயெ்தி, தவேையான பொருட்களுடன், கூடிவககைளையும் வாங்கிக் கொண்டு தம்மிருப்பிடம் திரும்பினார்கள். அவர்கள் கைகளில் 'பட்வசைருடன்' திரும்பும்வதகை் கண்ட திருமதி பத்மா அஜித் பின்வருமாறு தன் கருத்தினை அவர்களுக்கு ஆத்திரப்படாமல், மிகவும் நாகரிகமாக, விநயத்துடன் கூறினாள்:

"அமதையாக மற்றவ்ர்களுக்கு இடையூறதெுவுமில்லாமல் நீ ங்கள் விருந்து கொடுப்பதயைிட்டு ,குடிப்பதயைிட்டு எனக்குக் கவலையதேுமில்லை. பூதுவாழ்வினை ஆரம்பிக்கப் போகின்றீ ர்கள். நல்லதாக அமயை எனது வாழ்த்துக்கள்."

கோஷ் மிகவும் மகிழ்ந்து போனான். இவ்விதம் நண்பர்களுடன் கூடிக் கூலாவி , உண்டு, மகிழ்ந்துதான் எவ்வளவு நாட்களாகி விட்டன. அந்த மகிழ்ச்சி கூரலிலும் தொனிக்க அவன் கூறினான்: " இன்று நான் மிகவும் மகிழ்ச்சியாகவிருக்கிறனே். இவ்விதம் நண்பர்களுடன் ஆடிப்பாடி விருந்துண்டுதான் எத்தனை நாட்களாகி விட்டன!". இதற்கிடயைில் அரூளராசா 'ஓல்ட் ஸ்மக்கிளர'த் திறந்து கொண்டு சமயைலறயைிலிருந்த மசேயைில் கொண்டு வதை்தான். தொட்டுக் கொள்வதற்காக வாங்கி வந்திருந்த உருளகை்கிழங்கு பொரியலதை் தட்டொன்றில் போட்டு வதை்தான். அத்துடன் கூறினான்: " நண்பர்களே! வடெ்கப் படாமல் தவேையானதை எடுத்துச் சாப்பிடலாம். குடிக்கலாம்". அதனதை் தொடர்ந்து மூவருக்கும் அளவாக 'கிளாஸ்க'ளில் விஸ்கியினை ஊற்றினான். இச்சமயம் பார்த்து தூக்கத்தினின்றும் நீ ங்கியவனாக மான்சிங் எழுந்து வந்தான். வந்தவனின் பார்வை பரிமாறுவதற்கு த் தயாராக வகை்கப்பட்டிருந்த விஸ்கியின் மலே் திரும்பியது. அவனது மூரட்டு மூகமும்

மறுவலொன்றை் ப□த்தது.

மான்சிங்ககை் கண்டதும்் கரோஷ் இவ்விதம் அவனுக்கு அழபை்பு விடுத்தான்: "மான். நீ யும் எங்களுடன் விருந்தில் இணைவதுதானே. ஆட்சபேணையதேுமுண்டா? நீ யும் இணைந்தால் நாங்கள் மகிழ்ச்சியடவைோம்.". மான்சிங்கும் மகிழ்ச்சியுடன் வந்து அவர்களுடன் இணைந்து கொண்டான். அவனது நிலையும் கரோஷின் நிலையை ஒத்ததுதான். எத்தனை நாட்களாகி விட்டன இயந்திர மயமான மாநகரத்து வாழ்வில் இவ்விதம் கவலை நீ ங்கிக் களித்துக் கும்மாளமிட்டு; விட்டு விடுதலையாகிப் பறந்து. ஆனந்தமாக அவர்களது உரையாடல் கூடியும் கும்மாளமுமாகக் கழிந்து கொண்டிருந்தது. அரு்ளாராசா மட்டும் சமயைலை மறந்து விடாமல் கவனித்துக் கொண்டான். அவ்வப்போது நன்கு பொரிக்கப்பட்ட கோழிப் பொரியல்களைத் தொட்டுக் கொள்ள இன்னுமொரு தட்டொன்றில் போட்டு வதை்தான். இறாலையும் பொரித்துக் கொண்டு வந்தான். அவர்களனவைருக்கும் அவயைலெ்லாம் அளவற்ற மகிழ்வினதை் தந்தன. ஆர்வத்துடன் கோழி, இறால் பொரியல்களசை் சுவதை்தபடி 'ஓல்ட் ஸ்மக்கிள்'ரை அருந்தினர். அதும் முடிந்ததும் 'பட்வசைரி'ல் நாக்கை நனதை்தனர். சோமபானம் உள்ளிறங்கியதும் மலெ்லியதொரு கிறுகிறுப்பும் பரவ இருப்பும் மிகவும் மகிழ்ச்சியுடன் விரிந்தது.

கரோஷ் க□றினான்: "எனது சிறிலங்கா நண்பர்களே! உங்களது விருந்தோம்பலுக்கு எமது நன்றி. அரு்ளாராசாவின் கை வண்ணமே தனி. உணவகமொன்றை ஆரம்பித்து விடலாம். இதலெ்லாம் எங்கு பழகினாய் அரு்ளாராசா?"

அதற்கு அரு்ளாராசா க□றினான்: "வங்க நண்பனே. உனது பாராட்டுதல்களுக்கு எனது நன்றியும் க□ட. எல்லாம் அனுபவம்தான். ஓரு சிறிது காலம் கிரகே்கத்துக் கப்பலொன்றிலும் சமயைற்காரனாக வலேை பார்த்திருக்கின்றனே். அது தவிர என் மாமா ஓருவருடன் அவரது பரியிதொரு பண்ணையொன்றில் சிறிது காலம் என் பாடசாலை விடுமுறை நாட்களகை் கழித்திருக்கின்றனே். கானகச் ச□ழலில் அமைந்திருந்த அந்தப் பண்ணை வாழ்வில் நான் பலவற்றை அறிந்திருக்கின்றனே். அதிலிதுவுமொன்று. மாமா மான் வற்றலும், ஆட்டுக்கறியும் வபை்பதில் வல்லவர். அவரது கை வண்ணத்தின் ஓரு சிறு பகுதிதான் இது"

மான்சிங் பின்வருமாறு அவர்களது உரையாடலில் கலந்து கொண்டான்: "ஏய் நண்பனே! கரோஷ் சொல்வது சரிதான். நீ நல்லாச் சமகை்கின்றாய். உனக்கு இங்கு உணவகங்களில் வலேை எடுப்பதில் அப்படியொன்றும் சிரமமிருக்காது."

இடயைில் இடமைறித்த கரோஷ் பின்வருமாறு உரையாடலினதை் தொடர்ந்தான்: "நான்

வலேை பார்ப்பதும் மான்சிங் இனத்தசை் சரே்ந்த ஓரும்வனின் ஏற்றும்மதி / இறக்கும்மதி நிறும்வனத்தில்தான். ஆடகைளை இந்தியாவிலிரும்ந்தும் இறக்கும்மதி சயெ்தும் இங்கும்ள்ள பிரபலமான ஜவும்ளிக் கடகைளும்க்கலெ்லாம் அனும்ப்பும்வதும். அவன் ஆள் நல்ல கடெ்டிக்காரன். நகரின் மத்தியிலும்ள்ள காட்சி அறகைளில் வளெ்ளயைினத்தவர்களயைே வலேகை்கும் அமர்த்தியிரும்க்கிறான். அவர்களகை் கொண்டே ஆடை வககைகளை வடிவமதை்தும் அவற்றை இந்தியாவிலிரும்ந்தும் எடும்ப்பித்தும் இங்கும் விற்பனை சயெ்கிறான். நல்ல வியாபாரம். அங்கிரும்ந்தும் பறெப்படும் ஆடை வககைளை இங்கும்ள்ள பண்டகசாலையைொன்றில் வதை்தும்ப் பல்வறேு மாநிலங்களிலும்ள்ள கடகைளும்க்கும் அனும்ப்பும்வான். பண்டகசாலையைில் வலேை சயெ்வதலெ்லாம் நம்மவர்கள்தான். தற்சமயம் அங்கும் வலேை எதும்வும்மில்லை. விரவைில் நத்தார் பண்டிகையைையிட்டும் அங்கும் மலேும் சிலரும்க்கும் வலேை வாய்ப்பும்கள் வரலாம். அப்பொழும்தும் உங்களிரும்வரயைும் அங்கும் சரே்த்தும்க் கொள்ள என்னாலான மும்யற்சிகளை நிச்சயமாகச் சயெ்வனே். என்னை நீ ங்கள் நம்பலாம்."

இதும்வரை மளெனமாகவிரும்ந்த இளங்கோ பின்வரும்மாறு தனதும் வினாவினதை் தொடும்த்தான்: "கோஷ். உடனடியாக ஏதாவதும் வலேை சயெ்வதற்கும்ரிய வழியதேும்மும்ண்டா? என்னிடம் உரிய வலேை சயெ்வதற்கும்ரிய ஆவணங்களதெும்வும் இதும்வரையிலில்லை. இனித்தான் சம□கக் காப்பும்றும்தி இலக்த்தினை எடும்ப்பதற்கும் மும்யற்சி சயெ்ய வணே்டும்."

மான்சிங் இதும் பற்றிய தனதும் கரும்த்தினை இவ்விதம் விளக்கினான்: "நீ ங்களிரும்வரும் ஓரும் மிகப்பரெிய தவ்றினைசை் சயெ்தும் விட்டீ ர்கள்?"

இளங்கோ , அரும்ள்ராசா இரும்வரும் ஓரே நரேத்தில் "என்ன மிகப்பரெிய தவறினை நாங்கள் சயெ்தும் விட்டோமா? என்ன சிங் சொல்லும்கிறாய்?" என்றார்கள்.

அதற்கும் மான்சிங் இவ்விதம் க□றினான்: "ஆம். நீ ங்கள் தான். நீ ங்கள் நியும்யார்க் வந்திரும்க்கவே க□டாதும். நியும் ஜரே்சி அல்லதும் பாஸ்டன் பரோன்ற நகரங்களும்க்கும்ச் சனெ்றிரும்க்க வணே்டும். அங்கும் சனெ்றவர்களும்க்கலெ்லாம் சம□கக் காப்பும்றும்தி இலக்கம் பரோன்றவற்றை எடும்ப்பதில் சிரமமிரும்க்காதும். ஆனால் நிய□யார்க்கில் மில்லியன் கணக்கில் சட்டவிரோதக் கும்டிகாரர்கள் வசிக்கிறார்கள் அதனால் இங்கும்ள்ள கும்டிவரவும் திணக்களத்தினர் இத்தகயை விடயங்களில் மிகவும் கடும்மயைாக இரும்ப்பார்கள். எனக்கும்த் தரெிந்தும் இவ்விதம் ஓரும்வன் இரண்டும் வரும்டங்களாகக் களவாகவே, சட்டவிரோதமாகவே வலேை சயெ்தும் கொண்டிரும்க்கிறான்."

இளங்கோவும்க்கும், அரும்ள்ராசாவும்க்கும் மான்சிங் க□றும்வதிலொரும்வித உண்மயைிரும்ப்பதாகவே பட்டதும். இளங்கோ க□றினான்: "மான்சிங் க□றும்வதிலும் உண்மை

இரு்பதாகத்தான் படு்கிறது. எங்களு்டன் வந்தவர்களில் ஏனையோர் பாஸ்டனு்கு்ம், நியூ ஜரேர்சிக்கு்ம் சனெ்று உரிய ஆவணங்களையெல்லாம் பறெ்று்க் கொண்டு வலேை பார்க்கின்றார்கள்."

கோஷ் இடை மறித்து்ப் பின்வரு்மாறு ஆறு்தல் வார்த்தகைளகை் கூறினான்: "நண்பர்களே அவற்றபை் பற்றி இப்பொழு்தே எதற்கு்க் கவலை. அவ்விதம் பிரச்சினையைதே்ும் வந்தால் நியூ ஜரேர்சியோ பாஸ்டனோ சனெ்று அங்கு் உங்களது் கு்டிவரவு்க் கோப்பு்களை அனு்ப்பு்ம்படி சட்டரீதியாக விண்ணப்பித்து் விட்டு், அங்கு் உரிய ஆவணங்களையு்ம் பறெ்று்க் கொண்டு் பின்னர் நல்ல வலேைகளு்க்கு் மு்யற்சி சயெ்யலாம். அது்வரையில் உணவகங்களிலோ, அல்லது் தொழிற்சாலகைளிலோ வலேை ஏதாவதை பார்த்து்க் கொண்டு் கொஞ்சம் காசு் சரேர்க்கப் பாரு்ங்கள். இங்கு் அவ்விதமான வலேைகளை எடு்ப்பதில் அப்படியொன்று்ம் பரெிய சிரமமதெு்வு்ம் இரு்க்காதனெ்று் நினைக்கிறனே். இங்கு் எடு்ப்பாவது் அவனெ்யு்வில் நியூயார்க் பஸ் நிலையத்திற்கு் அண்மையில் எனக்கு்த் தரெிந்து் பீ ற்றர் என்றொரு் கிரகேன் வலேை மு்கவர் நிலையம் நடத்து்கின்றான். அவனது் வலேையே இவ்விதம் சட்டவிரோதக் கு்டிகளு்க்கு் உணவகங்களிலோ அல்லது் தொழிற்சாலகைளிலோ வலேைகள் பறெ்று்க் கொடு்ப்பது்தான். நாளகை்கு் அவனது் மு்கவரியினதை் தரு்கிறனே். சனெ்று் பாரு்ங்கள். அவனு்க்கு் எண்பது் டாலர்கள் கொடு்க்க வணே்டு்ம். அதனை அவன் வலேை எடு்த்து்த் தந்தது்ம் பறெ்று்க் கொள்வான். நான் இங்கு் வந்தபோது் அவனூடாகத்தான் எனது் மு்தலாவது் வலேையினபை் பறெ்று்க் கொண்டனே்."

கோஷ் இவ்விதம் கூறவு்ம் மான்சிங் இவ்விதம் கூறினான்: "என்ன அவன் இன்னு்ம் மு்கவர் நிலையத்தை நடத்து்கின்றானா? நானு்ம் அவனிடம்தான் என் மு்தல் வலேையினபை் பறெ்று்க் கொண்டனே்."

இவ்விதமாக அனவைரு்ம் உரயைாடலினதை் தொடர்ந்தபடி, பல்வறே் விடயங்களபை் பற்றி அளவளாவியபடிப் பொழு்தினை இன்பமாகக் கழித்னர். அவர்களது் உரயைாடலினகை் கீ ழிரு்ந்து் சவெிமடு்த்த வீ ட்டு் உரிமயைாளரான அஜீ த்து்ம் இடயைில் வந்து் சரேர்ந்து் கொண்டார். அஜித் இயல்பிலயேே மிகவு்ம் கலகலப்பானதொரு் பரேர்வழி. பிறகு் கடே்கவு்ம் வணே்டு்மா அட்டகாசத்திற்கு். இவ்விதமாக அன்றயை இரவு் விரு்ந்து்ம் களேிக்கயை்மாகக் கழிந்தது்.

□□□□□□□□□□□ □□□□□□□: 42□□□ □□□□ □□□□□□□□□□□□!

[redacted]

[redacted]

[redacted]

[redacted]

[redacted]

[redacted]

Written by வ.ந.கிரிதரன்
Tuesday, 12 April 2011 19:04 - Last Updated Monday, 11 February 2013 02:44

[illegible] -